

Rhif trwydded:

**GEN / WCA / 007 / 2023**

Yn ddilys o:

**1<sup>af</sup> Ionawr 2023**

Dod i ben:

**31<sup>ain</sup> Rhagfyr 2023**

## **DEDDF BYWYD GWYLLT A CHEFN GWLAD 1981(FEL Y'I DIWYGIWYD)**

### **TRWYDDED I GADW ADAR GWYLLT YN RHESTREDIG AR ATODLEN 4 AT DDIBEN EU HADFER**

Mae drwydded hon, a roddwyd o dan Adran 16 (1) (c), 16(5)(a) o Ddeddf Bywyd Gwyllt a Chefn Gwlad 1981 (fel y'i diwygiwyd), gan y Corff Adnoddau Naturiol Cymru elwir fel arall yn Cyfoeth Naturiol Cymru (CNC) , yn fodlon bod o ran y diben a nodir ym mharagraff 1 nad oes ateb boddhaol arall, trwyddedir personau awdurdodedig i gyflawni amrywiaeth o weithgareddau yn erbyn adar o'r rhywogaeth rhestredig a drwy hyn yn awdurdodi y drwydded a ganlyn sy'n gymwys yn unig yng Nghymru.

1. Diben y drwydded hon yw caniatáu i berson awdurdodedig gadw aderyn anabl a fagwyd yn y gwyllt, a restrir yn Atodlen 4 y ddeddf, sydd heb ei gofrestru, yn ei feddiant neu dan ei reolaeth, os yw'r aderyn sydd wedi'i anafu yn cael ei gadw at ddibenion ei wella yn unig, gyda'r bwriad i ryddhau'r aderyn pan fydd wedi gwella.
2. Yn ddarostyngedig i'r telerau a'r amodau isod, ni fydd Adran 7(1)-(2) y Ddeddf (a Rheoliadau a wneir o dan yr Adran honno) yn berthnasol i gadw unrhyw aderyn gwyllt anabl sydd wedi'i gynnwys yn Atodlen 4 y Ddeddf gan unrhyw un o'r personau trwyddiedig canlynol ac am yr uchafswm o ddiwrnodau a nodir:
  - (a) Hyd at 15 diwrnod gan berson:
    - a gofrestrwyd i gadw tri aderyn anabl a fagwyd yn y gwyllt a restrir yn Atodlen 4 yn unol ag adran 7(1)-(2) o'r Ddeddf a'r rheoliadau a wnaed o dan y Ddeddf honno, ac a hysbysodd Cyfoeth Naturiol Cymru/Llywodraeth Cymru wedi hynny bod y cyfryw adar wedi cael eu rhyddhau i'r gwyllt; neu
    - sy'n un o Arolygwyr y Gymdeithas Frenhinol Er Atal Creulondeb i Anifeiliaid. neu
    - sy'n un o swyddogion y Gymdeithas Frenhinol er Gwarchod Adar (RSPB)

Ffôn/Tel 0300 065 4974 / 0300 065 4921

Ebost/Email: [trwyddedrhywogaeth@cyfoethnaturiolcymru.gov.uk](mailto:trwyddedrhywogaeth@cyfoethnaturiolcymru.gov.uk) or [specieslicence@naturalresourceswales.gov.uk](mailto:specieslicence@naturalresourceswales.gov.uk)  
[www.cyfoethnaturiolcymru.gov.uk](http://www.cyfoethnaturiolcymru.gov.uk) [www.naturalresourceswales.gov.uk](http://www.naturalresourceswales.gov.uk)

Cyfoeth Naturiol Cymru / Natural Resources Wales, Maes y Ffynnon, Penrhos Gamedd, Bangor, Gwynedd, LL57 2DW

Croesewir gohebiaeth yn y Gymraeg a'r Saesneg

Correspondence welcomed in Welsh and English

(b) hyd at chwe wythnos gan:

- Filfeddygon ac Ymarferwyr Milfeddygol at bwrpas cael triniaeth filfeddygol broffesiynol.

Mae'r gwaith a nodwyd uchod wedi eu drwyddedu ar gyfer y cyfnod a nodir uchod, ac yn cael eu ganiatáu yn amodol ar gydymffurfio â'r amodau fel a nodwyd. Gall unrhyw beth a wnaed heb fod yn unol â thelerau'r drwydded fod yn drosedd.



**Arwyddwyd ar ran  
Cyfoeth Naturiol Cymru**

#### Amodau

1. Ni fydd y drwydded hon yn gymwys i unrhyw berson a fyddai yn euog o drosedd o dan Adran 7 (3) o'r Ddeddf trwy gael yn ei feddiant neu reoli unrhyw aderyn ar Atodlen 4.
2. Rhaid i'r person trwyddedig, o fewn 4 niwrnod gan ddechrau ar y diwrnod y mae'n cymryd i'w feddiant neu reoli adar bridio-gwyllt anabl ar Atodlen 4, hysbysu'r ffaith honno yn ysgrifenedig i'r Ganolfan Masnach Ryngwladol, Asiantaeth Anifeiliaid ac Iechyd Planhigion, 1/17 Temple Quay House, 2 The Square, Temple Way, Bryste, BS1 6EB, e-bost [wildlife.licensing@apha.gsi.gov.uk](mailto:wildlife.licensing@apha.gsi.gov.uk)
3. Bydd methu â gweithredu yn unol â diben y drwydded fel y'i nodir ym mharagraff 1, neu methu â chydymffurfio â thelerau ac amodau'r drwydded, yn golygu na ellir dibynnu ar y drwydded ac o'r herwydd gallai tramgwydd gael ei gyflawni. Y gosb uchaf sydd ar gael ar gyfer tramgwydd o dan y Ddeddf yw dirwy lefel 5 (£5000) a/neu ddedfryd o chwe mis yn y carchar.
4. Rhaid cydymffurfio a pob ddeddfwriaeth lles anifeiliaid berthnasol bob amser, gan gynnwys Deddf Lles Anifeiliaid 2006.
5. Rhaid gwneud pob ymdrech i sicrhau bod unrhyw adar bridio gwyllt anabl ar Atodlen 4 yn dod o fewn telerau'r drwydded hon nid yw yn dod yn ddibynol ar bobl neu dod yn anaddas fel arall, o ganlyniad i fod mewn caethiwed, ar gyfer rhyddhau dilynol yn ôl i'r gwyllt.
6. Rhaid i adar cael eu rhyddhau neu eu disodli mor agos â phosibl at y lleoliad lle cawsant eu cymryd neu'n hatal, ond gall gael ei ryddhau hyd at un cilomedr o'r lle hwn os nad rhyddhau yn y lleoliad ffynhonnell yn bosibl, neu na fyddai'n ddiogel. Mae'n ofynnol cael caniatâd neu awdurdod y tiffeddiannwr y lleoliad ryddhau ymlaen llaw cyn rhyddhau.

***Cadw adar am hyd at 15 niwrnod gan ddeiliaid trwydded, ceidwaid cofrestredig, swyddogion RSPCA, swyddogion RSPB.***

7. O fewn 15 diwrnod i berson yn cadw neu'n rheoli neu'n meddu ar unrhyw aderyn gwyllt anabl y mae paragraff 1 uchod yn berthnasol iddo, bydd y person hwnnw, oni bai y bu'n rhaid lladd yr

aderyn heb boen o fewn yr amgylchiadau a nodir yn Adran 4(2)(b) y Ddeddf, naill ai –

- (a) yn rhyddhau'r aderyn hwnnw i'w gynefin, neu
  - (b) yn trosglwyddo'r aderyn hwnnw i Filfeddyg neu Ymarferydd Milfeddygol neu i berson a all gydymffurfio â'r amodau isod ynghylch Milfeddygon, heb fod angen modrwyo neu gofrestru'r aderyn, cyn belled â bod yr aderyn yn cael triniaeth filfeddygol broffesiynol, neu:
  - (c) yn cofrestru'r aderyn yn unol ag Adran 7(1)-(2) y Ddeddf a'r rheoliadau a wneir o dan y Ddeddf. Mewn achos o'r fath, efallai y bydd Llywodraeth Cymru yn gofyn, gyda'r cais cofrestru, am dystysgrif gan Ymarferydd Milfeddygol cymwys yn datgan nad oes modd dychwelyd yr aderyn i'w gynefin o fewn 15 niwrnod oherwydd ei anafiadau neu'i salwch.
8. Bydd y person trwyddedig (fel y ddiffinnir ym mharagraff 2) yn cadw cofnod o bob aderyn anabl o'r fath a ddaw i'w feddiant neu ei reolaeth. Bydd y cofnod hwnnw yn cynnwys yr wybodaeth ganlynol
- (a) Sbesimen yr aderyn, a'r dyddiad y daeth yr aderyn i feddiant neu reolaeth y person sy'n dal y drwydded.
  - (b) Enw a chyfeiriad y person y derbyniwyd yr aderyn ganddo (os yw hynny'n berthnasol), a'r amser a'r lleoliad lle cymerwyd yr aderyn.
  - (c) Anafiadau'r aderyn pan ddaeth i feddiant neu reolaeth y person sy'n dal y drwydded.
  - (d) Achos yr anafiadau hynny (os ydynt yn wybyddus)
  - (e) Y dyddiad a'r lleoliad y cafodd yr aderyn ei ryddhau i'r gwyllt (os yw hynny'n berthnasol).
  - (f) enw'r person y mae'r aderyn wedi cael ei basio (os yn berthnasol).
9. Bydd angen cadw cofnod am gyfnod o 2 flynedd o'r dyddiad pan ddaeth yr aderyn sydd ar Atodlen 4 i'w feddiant.
10. O fewn pedwar mis i'r dyddiad y mae person trwyddedig yn cymryd i feddiant neu reoli adar bridio-wyllt anabl ar Atodlen 4, bydd y person hwnnw anfon at y Ganolfan Masnach Ryngwladol, Anifeiliaid ac Asiantaeth Iechyd Planhigion, 1/17 Temple Quay House , 2 y Sgwâr, Temple Way, Bryste, BS1 6EB, e-bost [wildlife.licensing@apha.gsi.gov.uk](mailto:wildlife.licensing@apha.gsi.gov.uk) copi o'r cofnod a gedwir yn unol â pharagraff 5.
11. Wedi derbyn rhybudd rhesymol yn ysgrifenedig gan Llywodraeth Cymru, bydd y person trwyddedig yn cyflwyno'r cofnod a nodwyd yn 9 uchod i berson a awdurdodwyd yn ysgrifenedig gan Llywodraeth Cymru.
12. Ni chaniateir i berson sy'n dal trwydded drosglwyddo unrhyw aderyn anabl a fagwyd yn y gwyllt a restrir yn Atodlen 4 i unrhyw berson arall, oni bai fod angen rhoi sylw meddygol brys i'r aderyn hwnnw.

### **Cadw adar am hyd at chwe wythnos gan Filfeddygon**

13. Yn unol â'r drwydded hon ar gyfer trin adar Atodlen 4 wedi eu magu yn y gwyllt, mae'n ddarostyngedig i'r amodau canlynol:
- (a) rhaid i'r Milfeddyg neu'r Ymarferydd Milfeddygol gadw cofnod o bob aderyn a gedwir;
  - (b) mae unrhyw aderyn a gedwir o dan ddarpariaethau'r drwydded hon yn derbyn triniaeth filfeddygol broffesiynol;

- (c) gellir cadw aderyn sy'n derbyn driniaeth o dan delerau'r drwydded hon am gyfnod o 6 wythnos ar y mwyaf o'r dyddiad y daeth yr aderyn yw meddiant neu rheolaeth.
- (d) Os rhoddir hysbysiad rhesymol ysgrifenedig gan yr Ysgrifennydd Gwladol, dylai'r Milfeddyg neu Ymarferydd Milfeddygol gynhyrchu'r cofnod o bob aderyn a gedwir gan berson a awdurdodwyd yn ysgrifenedig gan Cyfoeth Naturiol Cymru.

## NODIADAU

1. Yn y drwydded hon ystyr "aderyn a fagwyd yn y gwyllt a restrir yn Atodlen 4" yw aderyn gwyllt a restrir yn Atodlen 4 o'r Ddeddf ac eithrio aderyn sy'n cael ei ystyried fel aderyn a fagwyd mewn caethiwed o fewn ystyr Adran 27-(2) o'r Ddeddf.
2. Mae gofynion cofrestru a modrwyo arferol yn berthnasol ar ôl i'r cyfnod dros dro ddod i ben.
3. Cyhoeddwyd trwydded debyg gan Natural England ar gyfer Lloegr a chan Weithrediaeth yr Alban ar gyfer yr Alban.
4. Gall y drwydded hon gael ei newid neu ei dirymu ar unrhyw bryd.